



# DIE SCHWABENRITTER

Offizielles Stadionheft des TSV SCHWABEN AUGSBURG  
Saison 2022/23 – Ausgabe 3 vom 26. Juli 2022



HYPDATA

TSV 1882 Landsberg

www.sska.de



Sport begeistert.  
Wir begeistern durch Leistung.

 Stadtsparkasse  
Augsburg

# Der TSV Schwaben Fußballabteilung

## Vorstandschafft:

Horst Spickenreuther 1. Abteilungsleiter  
Christian Pfeiffer, 2. Abteilungsleiter  
Dr. Christian Kreikle, Stv. Abteilungsleiter  
Norbert Koch, Stv. Abteilungsleiter

## Herren 1. Mannschaft:

Trainer: Janos Radoki  
Betreuer: Manfred Gistel, Tel. 0173/1615377  
Betreuer: Erich Belak, Tel. 0160/96575665

## Herren 2. Mannschaft (U23):

Team-Manager: Goran Milivojevic, Tel. 0176/78685974  
Trainer: Jürgen Weise  
Betreuer: Fritz Stumpf, Tel. 0821/881555

## Jugendleiter:

Gökhan Sancak, Tel. 0160/4357889

## Frauen- und Mädchenfußball:

Leitung Christian Pfeiffer, Tel. 0173/5624821  
E-Mail: chris220468@aol.de

## Geschäftsstelle:

Stauffenbergstraße 15, 86161 Augsburg  
Reinhard Oberdorfer, Tel. 0821/571767  
E-Mail: tsv-schwaben@gmx.de  
Internet: Fußballabteilung: www.schwabenritter.de  
Gesamtverein: www.tsv-schwaben-augsburg.de

## Mitgliedsbeiträge:

Erwachsene	monatlich	12,00 Euro
Studenten/Azubi/BW/Zivi über 18 Jahre		9,00 Euro
Jugendliche (14 – 18 Jahre)		9,00 Euro
Kinder		8,00 Euro
<b>Zusätzlicher Spartenbeitrag jährlich:</b>		<b>96,00 Euro</b>

## Der 2. und 3. Spieltag

### Der 2. Spieltag

FC Deisenhofen – TSV 1860 Rosenheim	4:1
FC Gundelfingen – TSV Kottern	3:1
FC Ingolstadt II – TSV Nördlingen	1:3
SV Kirchanschöring – SV Schalding-Heining	1:2
VfR Garching – TSV 1865 Dachau	2:3
FC Memmingen – TSV Landsberg	1:1
VfB Hallbergmoos-Goldach – TSV Schwaben Augsburg	1:3
FC Ismaning – Türkspor Augsburg	3:0
SV Erlbach – TSV 1860 München II	0:0

### Der 3. Spieltag

TSV 1860 Rosenheim – TSV Kottern	1:3
TSV Landsberg – FC Gundelfingen	1:2
FC Deisenhofen – VfR Garching	1:0
TSV 1860 München II – FC Ismaning	2:1
TSV Schwaben Augsburg – FC Memmingen	3:3
TSV 1865 Dachau – SV Kirchanschöring	2:4
SV Schalding-Heining – SV Erlbach	0:2
TSV Nördlingen – VfB Hallbergmoos-Goldach	2:1
Türkspor Augsburg – FC Ingolstadt II	0:2

## Die nächsten Spieltage

Heute: Bayerischer Totopokal: TSV 1847 Schwaben Augsburg – TSV Landsberg

### Der 4. Spieltag

SV Erlbach – TSV 1865 Dachau
FC Memmingen – TSV Nördlingen
VfB Hallbergmoos-Goldach – Türkspor Augsburg
TSV Kottern – TSV Landsberg
FC Ingolstadt II – TSV 1860 München II
SV Kirchanschöring – FC Deisenhofen
FC Gundelfingen – TSV Schwaben Augsburg
FC Ismaning – SV Schalding-Heining
VfR Garching – TSV 1860 Rosenheim

### Der 5. Spieltag

FC Deisenhofen – SV Erlbach
SV Schalding-Heining – FC Ingolstadt II
TSV 1860 Rosenheim – TSV Landsberg
VfR Garching – SV Kirchanschöring
TSV 1860 München II – VfB Hallbergmoos-Goldach
TSV Schwaben Augsburg – TSV Kottern
TSV 1865 Dachau – FC Ismaning
TSV Nördlingen – FC Gundelfingen
Türkspor Augsburg – FC Memmingen



**Besuchen Sie unseren  
FAN-Shop gleich neben  
dem Getränkeausschank**



# AUGUSTA STUDIOS

## 92 stylische Micro-Living Apartments

### AUSSTATTUNG

#### HIGHLIGHTS

- Videogegensprechanlage mit Farbdisplay
- gemütliche Balkone und Terrassen
- Fußbodenheizung und Wohnraumlüftung
- Elektrische Rollläden
- Aufzug
- Pelletheizung (Unabhängigkeit von Gas, Öl etc.)
- Exklusive Badausstattung mit modernster Technik
- Separater Abstellraum für jedes Apartment

**ÜBERDURCHSCHNITTliche RENDITE  
UND INFLATIONSGESCHÜTZT**

#### ADRESSE

Blücherstr. 119  
86165 Augsburg

#### WOHNUNGS- GRÖSSEN

ca. 24–31 m<sup>2</sup>

#### BAUBEGINN

Herbst 2022

Besichtigung einer  
Musterwohnung  
möglich

IMMOBILIEN KOMPETENZ ZENTRUM AUGSBURG  
Martin-Luther-Platz 4 · 86150 Augsburg  
info@ikz-augsburg.com · www.ikz-augsburg.com  
Telefon 08 21/455 90 50

**IKZ**  
AUGSBURG

## Kommentar des Abteilungsleiter



### Alte Fußballweisheiten...

Liebe Mitglieder und Fans, liebe Freunde und Förderer, liebe Besucherinnen und Besucher, zu unserem Toto-Pokal Spiel gegen den TSV Landsberg im Ernst-Lehner-Stadion darf ich Euch sehr herzlich begrüßen. Ein besonderer Gruß gilt unseren Gästen vom TSV Landsberg sowie den eingeteilten Schiedsrichtern – Stefan Treiber mitsamt seinen Assistentinnen Barbara Karmann und Stefan Heggenstaller.

Ein alte Fußballweisheit besagt, wenn Du trotz Überlegenheit die Tore nicht machst, dann rächt es sich noch. So auch mal wieder geschehen beim letzten Heimspiel gegen den FC Memmingen. Das Spiel hätte 6:2 ausgehen müssen, bei 15:2 Großtorchancen, es endete aber 3:3 und am Ende feierten nur die überraschten und überglücklichen Memminger. Da half auch nicht, dass man weiter auf dem Aufstiegsrelegationsplatz steht. Den 2 verloren gegangenen Punkten wird man hoffentlich in der sehr jungen Saison nicht lange nachtrauern müssen. Vielleicht hilft es auch der jungen Mannschaft in der bisher sehr erfolgreichen Phase alte Fußballweisheiten zu verinnerlichen. Manchmal reicht ein mit 60 km/h geschober Ball am Torwart vorbei und es müssen nicht immer herrlich anzuschauende Bälle, die mit 120 km/h mm-knapp

über die Aluminiumplatte rauschen oder an den Pfosten oder Latte knallen. Das bittere Ergebnis vom Samstag muss man jetzt schnell verarbeiten, nach vorne schauen und sich aber auch nochmals darauf besinnen, dass man ein tolles Spiel gemacht hat mit sehr vielen Chancen und einem ambitionierten Ex-Regionalligisten FC Memmingen so gut wie keine Chance gelassen hatte. Die wenigen waren eben gleich sehr unglücklich anzuschauende Tore und eines davon sogar noch in Überzahl.

Vielleicht kommt da die 1. Hauptrunde des Toto-Pokals zur richtigen Zeit und mit dem TSV Landsberg auch gleich der richtige starke Gegner, um es den alten Fußballweisheiten und auch Pokalgesetzen zu zeigen. Über den TSV Landsberg braucht man dazu nicht viel schreiben, sie haben wieder einen sehr starken Kader zusammengestellt aus erfahrenen Spielern und mit Sascha Mölders einen Spielertrainer gefunden, der mit sehr viel Ehrgeiz und Engagement sehr gerne gegen Bundesligisten wie den FC Augsburg in der 1. DFB-Pokalrunde nächste Saison spielen will. Vielleicht beschert ihn die Losfee sogar ein Spiel gegen seine 60er. Aber dazu muss er heute erstmal gegen unsere Mannschaft gewinnen. Janos Radoki und Bahlisto werden sicherlich dem einen oder anderen Spieler etwas mehr Spielzeit im Pokal geben, aber ein Team zusammenstellen, dass auf Sieg spielt.

Wir freuen uns auf ein attraktives und faires Pokalspiel mit vielen pokaltypischen Höhepunkten und wünschen allen Besucherinnen und Besuchern viel Spaß im Ernst-Lehner-Stadion!

Auf geht's Schwabenritter, kämpfen & siegen

Sportliche Grüße Horst Spickenreuther



**Hielscher & Besser**  
Steuerberatungsgesellschaft mbH

Augsburg | Dinkelscherben | Donauwörth | Wertingen

Prinzstraße 51  
86153 Augsburg  
Telefon 0821-50 90 10  
[www.hb-plus.tax](http://www.hb-plus.tax)

Die Schwaben  
bedanken sich  
bei ihrem  
Sponsor

MIT REALITYMOBILE HABEN  
SIE IHR GEPLANTES  
TRAUMBAD IMMER UND  
ÜBERALL DABEI.

Vereinbaren Sie noch heute Ihren  
persönlichen Beratungstermin:

Richter+Frenzel  
Augsburg GmbH  
Stauffenbergstraße 5-9  
Tel.: 0821 5902-0



**RICHTER+FRENZEL**

**YEAH!**  
IHR

**BAD**  
IST JETZT  
**MOBIL**  
VR+360°



[www.r-f.de/realityMobile](http://www.r-f.de/realityMobile)

## Hier spricht der Schwaben-Trainer

*Hallo Janos, ein kleiner Rückblick auf das Spiel in Hallbergmoos vor einer Woche: Wie lautet deine Einschätzung des Spiels?*

**Janos Radoki:** Ein verdienter Sieg nach einem verschlafenen Start, hat die Mannschaft ein gutes Auswärtsspiel gezeigt

*Ein tolles Spiel gegen Memmingen mit einer 3:1-Führung. Warum sind wir am Ende nicht als Sieger vom Platz gegangen?*

**Janos Radoki:** Dafür gibt es keine Erklärung, die einzige ist das uns einfach noch eine Menge an Erfahrung fehlt. Wir haben immer weiter nach vorne gespielt und wollten unbedingt weitere Tore erzielen, ohne auf die nötige Restsicherung zu achten. Wir sind bereits 2 min vor dem Ausgleich in einen Konter gelaufen, weil beide 6er ihre Positionen verlassen hatten. Anführen muss man in diesem Spiel auch die desolante Chancenverwertung.

*Erneut hat die Mannschaft am Samstag einen Rückstand weggesteckt. Das gibt sicherlich Selbstvertrauen. Was kann die Mannschaft noch aus dem Spiel lernen?*

**Janos Radoki:** Das wir gegen jeden Gegner gewinnen aber auch verlieren können

und jedes Spiel mit derselben Intensität gespielt werden muss, um erfolgreich zu sein. Des Weiteren müssen wir lernen Rhythmuswechsel in unser Spiel einzubauen.

*Heute spielen wir ein Pokalspiel: Was für Möglichkeiten siehst du in diesem Wettbewerb für unseren Verein?*

**Janos Radoki:** Aufgrund der permanenten englischen Wochen sehe ich in diesem Wettbewerb keine großen Möglichkeiten, da der Wettbewerb eine zusätzliche Belastung ist und sich somit eher negativ auf die Punktrunde auswirkt.



*Bei unserem heutigen Gegner, dem TSV Landsberg läuft auch noch nicht alles so rund. Wie ist die starke Truppe, um den Spieltrainer Sascha Mölders, einzuschätzen?*

**Janos Radoki:** Landsberg hat eine gute Mannschaft, die sich im Laufe der nächsten Wochen finden wird und am Ende bestimmt einen der vorderen Tabellenplätze belegen wird

*Was gibt es Neues im Kader im Hinblick auf Ausfälle?*

**Janos Radoki:** Der Kader ist unverändert

**Ihr Trainer Janos Radoki**

**Wir bedanken uns bei unseren Sponsoren  
und Anzeigenkunden**

# WASHINGTON ROJAS CATERING



✓ CATERING    ✓ RENT A COOK    ✓ MESSE SERVICE    ✓ DIENSTLEISTUNGEN

**Inninger Straße 97a, 86179 Augsburg**

Telefon: 0821-6508078, Mobil: 0172-8265595, Fax: 0821-4556125  
Mail: [info@washington-catering.de](mailto:info@washington-catering.de), Internet: [washington-catering.de](http://washington-catering.de)

## PARTNER IHRES VERTRAUENS IN RECHTSFRAGEN

Rechtsanwälte  **benning|reinecke|treu**

**Gerhard Benning**  
**Stefan Reinecke<sup>1</sup>**  
**Sabine Treu<sup>2</sup>**

Telefon: 08 21 - 3 46 16-0  
Telefax: 08 21 - 3 46 16-20  
Halderstraße 27/VI  
86150 Augsburg  
E-Mail: [rechtsanwaelte-b-r-n@t-online.de](mailto:rechtsanwaelte-b-r-n@t-online.de)  
Internet: [rechtsanwaeltebrnt.de](http://rechtsanwaeltebrnt.de)

**Unsere Tätigkeitsschwerpunkte sind:** Arbeits- und Betriebsverfassungsrecht, Urheberrecht u. gewerbl. Rechtsschutz, Ehe-, Familien- u. Erbrecht, Medizinrecht, Verkehrsrecht, Versicherungsrecht, Miet- und Pachtrecht, Gesellschaftsrecht, privates Baurecht/Strafrecht, Jugendstrafrecht

<sup>1</sup> Fachanwalt für Verkehrsrecht

<sup>2</sup> Fachwältin für Familienrecht



# Bayernliga Süd – Spiele/Tabelle von Schwaben 1

Datum	Uhrzeit	Spieldaarung	
<b>Hinrunde</b>			
16.07.2022	15.00	TSV Schwaben Augsburg – FC Ingolstadt 04 II	2:1
19.07.2022	19.30	VfB Hallbergmoos – TSV Schwaben Augsburg	1:3
23.07.2022	15.00	TSV Schwaben Augsburg – FC Memmingen	3:3
30.07.2022	17.00	FC 1920 Gundelfingen – TSV Schwaben Augsburg	–:–
06.08.2022	15.00	TSV Schwaben Augsburg – TSV 1874 Kottern	–:–
09.08.2022	18.30	TSV 1882 Landsberg – TSV Schwaben Augsburg	–:–
12.08.2022	19.00	TSV 1860 Rosenheim – TSV Schwaben Augsburg	–:–
20.08.2022	15.00	TSV Schwaben Augsburg – TSV 1861 Nördlingen	–:–
28.08.2022	15.00	Türkspor Augsburg 1972 e.V. – TSV Schwaben Augsburg	–:–
03.09.2022	15.00	TSV Schwaben Augsburg – TSV 1860 München II	–:–
10.09.2022	16.00	SV Schalding-Heining – TSV Schwaben Augsburg	–:–
17.09.2022	15.00	TSV Schwaben Augsburg – TSV Dachau 1865	–:–
24.09.2022	14.00	FC Deisenhofen – TSV Schwaben Augsburg	–:–
08.10.2022	15.00	TSV Schwaben Augsburg – VfR Garching	–:–
15.10.2022	14.00	SV Kirchanschöring – TSV Schwaben Augsburg	–:–
22.10.2022	15.00	TSV Schwaben Augsburg – SV Erlbach	–:–
29.10.2022	14.00	FC Ismaning – TSV Schwaben Augsburg	–:–

## Rückrunde

05.11.2022	14.00	FC Ingolstadt 04 II – TSV Schwaben Augsburg	–:–
12.11.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg – VfB Hallbergmoos	–:–
19.11.2022	14.00	FC Memmingen – TSV Schwaben Augsburg	–:–
26.11.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg – FC 1920 Gundelfingen	–:–
04.03.2023	14.00	TSV 1874 Kottern – TSV Schwaben Augsburg	–:–
11.03.2023	14.00	TSV Schwaben Augsburg – TSV 1882 Landsberg	–:–
18.03.2023	14.00	TSV Schwaben Augsburg – TSV 1860 Rosenheim	–:–
25.03.2023	14.00	TSV 1861 Nördlingen – TSV Schwaben Augsburg	–:–
01.04.2023	15.00	TSV Schwaben Augsburg – Türkspor Augsburg 1972 e.V.	–:–
08.04.2023	14.00	TSV 1860 München II – TSV Schwaben Augsburg	–:–
15.04.2023	15.00	TSV Schwaben Augsburg – SV Schalding-Heining	–:–
22.04.2023	14.00	TSV Dachau 1865 – TSV Schwaben Augsburg	–:–
29.04.2023	15.00	TSV Schwaben Augsburg – FC Deisenhofen	–:–
07.05.2023	15.00	VfR Garching – TSV Schwaben Augsburg	–:–
13.05.2023	15.00	TSV Schwaben Augsburg – SV Kirchanschöring	–:–
20.05.2023	14.00	SV Erlbach – TSV Schwaben Augsburg	–:–
27.05.2023	14.00	TSV Schwaben Augsburg – FC Ismaning	–:–

## Tabelle

1. FC Deisenhofen	3	9:2	9	10. SV Kirchanschöring	3	5:4	4
2. TSV Schwaben Augsburg	3	8:5	7	11. TSV Landsberg	3	4:4	4
3. FC Ismaning	3	6:3	6	12. TSV Kottern 1874	3	5:6	3
4. TSV Nördlingen	3	6:4	6	13. FC Ingolstadt 04 II	3	4:5	3
5. FC Gundelfingen	3	5:3	6	14. TSV Dachau 1865	3	6:10	3
6. SV Schalding-Heining	3	4:3	6	15. TSV 1860 Rosenheim	3	3:7	3
7. SV Erlbach	3	3:1	5	16. Türkspor Augsburg	3	1:6	1
8. FC Memmingen 1907	3	6:5	5	17. VfB Hallbergmoos	3	3:7	0
9. TSV 1860 München II	3	2:1	5	18. VfR Garching	3	2:6	0

## Abteilungsversammlung vom 18. Mai 2022



**Die neugewählte Abteilungsleitung** – Vorne von links: Günter Pabst (Schatzmeister), Horst Spickenreuther (1. Abteilungsleiter), Christian Pfeiffer (2. Abteilungsleiter). Hinten von links: Dr. Christian Kreikle (Stv. Abteilungsleiter), Gökhan Sancak (Jugendleiter), Norbert Koch (Stv. Abteilungsleiter), Dirk Heinrich (Stv. Jugendleiter).  
Foto: Erich Jaut



In der Welt  
*zuhause*



**Oscar REISEN**  
Bäckergasse 8 • 86150 Augsburg

Telefon 08 21/50 95 50 • Fax 08 21/15 80 96 • [www.oscarreisen.de](http://www.oscarreisen.de) oder [www.sardinien-spezialist.de](http://www.sardinien-spezialist.de)

## Unser heutiger Gegner

### **TSV Landsberg**

In der Saison 2014/15 spielte der TSV Landsberg zum ersten Mal in der Bayernliga Süd. Nach vier Spielzeiten mussten die Landsberger zurück in die Landesliga Südwest. Bereits am Ende der Saison 2018/19 stiegen sie sofort wieder in die Bayernliga Süd auf. In dieser Corona-Saison 2019/21 kamen sie auf Platz 15. Seit der letzten Saison wollen es die Landsberger nun wissen: Mit einem ordentlichem Geldeinsatz sollte es schon vor einem Jahr in die Regionalliga Bayern gehen. Am Ende stand `nur` der enttäuschende Platz 9.

In dieser Saison verstärkte man sich wieder gezielt, der spektakulärste Neuzugang ist aber sicherlich Sascha Mölders, der zuvor beim TSV 1860 München in der 3. Liga (und noch in der Saison 1015/16 beim FCA in der Bundesliga) stürmte. Er brachte auch seine Ehefrau Ivonne Mölders als neue Teammanagerin (sie übt das Amt zusammen mit Wolfgang Sanktjohanser aus) mit. Sascha Mölders nimmt bei Landsberg auch die Funktion des Spielertrainers ein. Er führt momentan mit zwei Toren die interne Torjägerliste vor Krautschneider (1Tor) und Rados (1Tor) an.

Dennoch verlief der Start für die Landsberger enttäuschend: Ein glücklicher Last-minute-Sieg gegen Hallbergmoos (2:1), ein Unentschieden gegen Memmingen (1:1) und eine Heimnie-derlage gegen Gundelfingen (1:2). Damit liegt der TSV Landsberg nach drei Spielen und vier Punkten erst einmal auf Platz elf.

Das heutige Spiel dürfte für die Landsberger deshalb in doppelter Hinsicht wichtig sein: Einmal wollen sie im Pokal weiterkommen, zum anderen wollen sie schnellstmöglich auf Touren kommen.

Die Bilanz des TSV 1847 Schwaben Augsburg gegen den TSV Landsberg:

Neun Siege für die Lila-Weißen, acht Remis und 10 Siege für die Landsberger.

In der Saison 2021/22 endeten die beiden Partien unentschieden: 2:2 (Heimspiel) und 1:1 (in Landsberg).



**Hielscher & Besser**  
Steuerberatungsgesellschaft mbH

Augsburg | Dinkelscherben | Donauwörth | Wertingen

Prinzstraße 51  
86153 Augsburg  
Telefon 0821-50 90 10  
[www.hb-plus.tax](http://www.hb-plus.tax)

# VOLLTREFFER in Sachen Orthopädie

Ob Sportverletzung oder Hüft-OP, die Hessing Kliniken sind eines der führenden Orthopädie-Kompetenzzentren Europas und gehören zu den größten orthopädischen Fachkliniken deutschlandweit.

—  
Wir freuen uns auf Sie!

Terminvereinbarung T 0821 909 234,  
[www.hessing-kliniken.de](http://www.hessing-kliniken.de)

## Hessing. In Bewegung bleiben.

**Orthopädie kennt viele Aufgaben. Wir beherrschen sie alle.** Mit sieben hochspezialisierten orthopädischen Fachabteilungen sowie einer Abteilung mit einzigartiger Kompetenz im Bereich der Regionalanästhesie und Schmerzmedizin genießt die Orthopädische Fachklinik der Hessing Stiftung einen hervorragenden Ruf. Unsere renommierten Chefarzte kümmern sich mit ihrem Team um eine exzellente medizinische und pflegerische Betreuung, damit Sie in Bewegung bleiben.

## Hessing

Orthopädische  
Fachkliniken



Prof. Dr. med. Stephan Vogt, Chefarzt  
Klinik für Sportorthopädie und  
arthroskopische Chirurgie



Dr. med. Jan Tomas, Chefarzt Zent-  
rum für Endoprothetik, Fußchirurgie  
und Rheumaorthopädie



Prof. Dr. med. Florian Geiger,  
Chefarzt Wirbelsäulenzentrum



Dr. med. Andreas Forth, Chefarzt  
Klinik für Kinder-, Jugendlichen- und  
Neuroorthopädie



Dr. med. Bernhard Rozée, Chefarzt  
Klinik für Handchirurgie



Dr. med. Oliver Herrmann, Chefarzt  
Klinik für Unfallchirurgie



Dr. med. Rainer J. Litz, Chefarzt Klinik  
für Anästhesiologie, Intensiv- und  
Schmerzmedizin



PD Dr. med. Matthias Wahle, Ärzt-  
licher Leiter Klinik für Internistische  
Rheumatologie

# 1. Mannschaft Saison 2022/23



**Die 1. Mannschaft 2022/23**

*Foto: Erich Jaut*

**Untere Reihe sitzend von links:** Marco Zupur, Marcel Leib, Simon Gail, Quirin Schwan, Patrick Rösch, Maximilian Reil, Jeremias Müller, Simon Rauscher, Marco Luburic

**Mittlere Reihe stehend von links:** Norbert Koch (Vorstandsmitglied), Erich Belak (Betreuer), Ferdinand Freundlicher (Physio), Marlene Möckl (Physio), Rasmus Fackler-Stamm, Benedikt Krug, Dennis Ruisinger, Timothee Diowo, Marco Schneider, Kevin Kümmerle, Julian Kania, Luca Spickenreuther, Max Wuschek (Sportdirektor), Janos Radoki (Trainer), Claus Zerbe (Torwart-Trainer), Roland Bahl (Co-Trainer)

**Obere Reihe von links:** Benedikt Schmall, Nikola Aracic, Angelo Sigl, Engjell Havolli, Simon Achatz, Julian Löschner, Marco Greisel, Bastian Kurz, Maximilian Heiß

Es fehlen auf dem Foto: Rainer d'Almeida, Mark Radoki

# Bitte helfen Sie alle mit und werden Sie Mitglied im Club 100

Wir danken allen Mitgliedern für ihre Unterstützung. Den Beitrag in Höhe von 150 Euro für den Club 100 können Sie bar an der Kasse bezahlen oder direkt auf unser Konto bei der **Stadtsparkasse Augsburg, IBAN: DE63 7205 0000 0810 6369 77, BIC: AUGSDE77XXX** überweisen. Die Club 100 Mitgliedskarte berechtigt Sie alle Spiele unserer ersten Mannschaft anzusehen. Bei Fragen setzen Sie sich mit den u. a. Ansprechpartnern in Verbindung:

Günter Pabst            Dieter Zoglauer  
0160/5559722        0160/97757435

Besten Dank – Ihr TSV Schwaben Augsburg e.V.

## MitgliederInnen im Club 100 „Senioren“:

- |                                |                                |                                  |                                    |
|--------------------------------|--------------------------------|----------------------------------|------------------------------------|
| 1. <i>Walter Wengenmaier</i>   | 31. <i>Bernd Reinhardt</i>     | 61. <i>Dr. Christian Kreikle</i> | 91. <i>Rolf Herrmann</i>           |
| 2. <i>Hans Reitbacher</i>      | 32. <i>Mario Kühnl</i>         | 62. <i>Günter Ninger</i>         | 92. <i>Lothar Siegl</i>            |
| 3. <i>Gerhard Benning</i>      | 33. <i>Dieter Schreiber</i>    | 63. <i>Christian Treu</i>        | 93. <i>Brigitte Siegl</i>          |
| 4. <i>Walter Gerstmayr</i>     | 34. <i>Josef Kohler</i>        | 64. <i>Oliver Thiel</i>          | 94. <i>Eberhard Tierhold</i>       |
| 5. <i>Rolf Rieblinger</i>      | 35. <i>Erich Wachinger</i>     | 65. <i>Hans Keil</i>             | 95. <i>Harry Cüppers</i>           |
| 6. <i>Ruth Grybas</i>          | 36. <i>Günter Pabst</i>        | 66. <i>Joachim Drexel</i>        | 96. <i>Franz Volk</i>              |
| 7. <i>Michel Betz</i>          | 37. <i>Reinhard Oberdorfer</i> | 67. <i>Karl Heinz Stempfle</i>   | 97. <i>Christina Keller-Gistel</i> |
| 8. <i>Juwelier Jung, AIC</i>   | 38. <i>Horst Kalchgruber</i>   | 68. <i>Lydia Dorsch</i>          | 98. <i>Margit Higl</i>             |
| 9. <i>Josef Binzer</i>         | 39. <i>Dieter Hiller</i>       | 69. <i>Michael Bruche</i>        | 99. <i>Dr. med. Speetzen</i>       |
| 10. <i>Josef Glogger</i>       | 40. <i>Michael Seifert</i>     | 70. <i>Richard Kugler</i>        | 100. <i>Martin Nening</i>          |
| 11. <i>Bruno Strocchi</i>      | 41. <i>Alois Engl</i>          | 71. <i>Bernd Meissner</i>        | 101. <i>Diego Esposito</i>         |
| 12. <i>Manfred Gistel</i>      | 42. <i>Fritz Wüst</i>          | 72. <i>Roger Endrass</i>         | 102. <i>Dietmar Lasser</i>         |
| 13. <i>Alfred Appel</i>        | 43. <i>Anne Stanikowski</i>    | 73. <i>Erich Probst</i>          | 103. <i>Gerhard Feiertag</i>       |
| 14. <i>Helmut Knappich</i>     | 44. <i>Martin Schmid</i>       | 74. <i>Franz Wollny</i>          | 104. <i>Walter Schwab</i>          |
| 15. <i>Georg Lochner</i>       | 45. <i>Winfried Jall</i>       | 75. <i>Rainer Meißle</i>         | 105. <i>Harry Strum</i>            |
| 16. <i>Dieter Zoglauer</i>     | 46. <i>Peter Kalfas</i>        | 76. <i>Andreas Rieblinger</i>    | 106. <i>Peter Koch</i>             |
| 17. <i>Thomas Schmucker</i>    | 47. <i>Franz Müller</i>        | 77. <i>Karl Wuschek</i>          | 107. <i>Richard Deller</i>         |
| 18. <i>Helmut Schüssler</i>    | 48. <i>Herbert Strassinger</i> | 78. <i>Brigitte Mader</i>        | 108. <i>Harry Sturm</i>            |
| 19. <i>Gerald Müller</i>       | 49. <i>Wolfgang Haas</i>       | 79. <i>Kurt Haseneder</i>        | 109. <i>Helmut Schmid</i>          |
| 20. <i>Helene Urban</i>        | 50. <i>Rosi Hartmann</i>       | 80. <i>Kristian Kaus</i>         | 110. <i>Aleander Bruche</i>        |
| 21. <i>Reini Simon</i>         | 51. <i>Franz Reitmeier</i>     | 81. <i>Josef Gruber</i>          | 111.                               |
| 22. <i>Karl Mayr</i>           | 52. <i>Walter Mitzel</i>       | 82. <i>Walter Hieber</i>         | 112.                               |
| 23. <i>Werner Rödel</i>        | 53. <i>Norbert Koch</i>        | 83. <i>Karl-Heinz Peschen</i>    | 113.                               |
| 24. <i>Herrmann Wiesner</i>    | 54. <i>Wolfgang Fuchsle</i>    | 84. <i>Karl Heinrich</i>         | 114.                               |
| 25. <i>Fischer Fritz, GmbH</i> | 55. <i>Barbara Pabst</i>       | 85. <i>Mario Neumann</i>         | 115.                               |
| 26. <i>Robert Kleber</i>       | 56. <i>Jürgen Kunzler</i>      | 86. <i>Horst Bläsig</i>          | 116.                               |
| 27. <i>Herr Zacharow</i>       | 57. <i>Mark Jende</i>          | 87. <i>Stefan Motzet</i>         | 117.                               |
| 28. <i>Heinz Hielscher</i>     | 58. <i>Klaus Rößle</i>         | 88. <i>Werner Stegmüller</i>     | 118.                               |
| 29. <i>Josef Asam</i>          | 59. <i>Tom Agert</i>           | 89. <i>Reiner Luger</i>          | 119.                               |
| 30. <i>Ruth Tim</i>            | 60. <i>Toni Gegerle</i>        | 90. <i>Paul Thomas</i>           | 120.                               |

## **Liebe Fußball-Freunde,**

herzlich willkommen im Ernst-Lehner-Stadion zu unserem heutigen Pokalspiel gegen den TSV Landsberg.

Nach drei Spieltagen stehen wir mit sieben Punkten auf Platz 2: Nach dem Heimspiel gegen den FC Ingolstadt II (2:1) gab es auch auswärts einen tollen Erfolg in Hallbergmoos. Mit 3:1 entführten unsere Schwabenritter völlig verdient drei Punkte. Das Heimspiel am Samstag gegen den FC Memmingen ließ dann viele Anhänger am Ende etwas enttäuscht zurück: Man führte 3:1, der Gegner verlor einen Mann (rote Karte), man hatte glasklare Torchancen auf das 4:1 und musste sich am Ende mit einem 3:3 begnügen. Sicherlich: Sieben Punkte nach drei Spieltagen: Das ist Jammern auf hohem Niveau, aber das tat weh. Abgehakt, nach vorne schauen! Heute geht es wieder auf ein Neues.

Feuert unsere Violetten wieder lautstark an!

## **Schiedsrichter**

Zum heutigen Spiel gegen den TSV Landsberg heißen wir alle Fans und die Schiedsrichter herzlich willkommen. Die Partie wird von dem Unparteiischen Stefan Treiber (Neuburg an der Donau) geleitet. Unterstützt wird er an den Seitenlinien von seiner Assistentin Barbara Karman und seinem Assistenten Stefan Heggenstaller. Wir wünschen den Schiedsrichtern ein „glückliches Händchen“, allen Aktiven und den Fans ein interessantes Spiel und anschließend eine gute und unfallfreie Heimfahrt!

## **Starke Aufsteiger**

Die beiden Aufsteiger TSV Nördlingen und der SV Erlbach sind gut in die Saison gestartet: Nördlingen holte in drei Spielen

sechs Punkte (Platz4) und der SV Erlbach immerhin fünf Punkte. Überraschend gewannen die Erlbacher am Samstag in Schalding 2:0.

## **Starke Deisenhofener**

Drei Spiele, drei Siege, Platz 1: Besser als die Mannen aus Deisenhofen (Oberhaching) kann man nicht starten. Ob es in dieser Saison für die Oberhachinger so läuft wie letzte Saison für die SpVgg Hanhofen-Hailing wird sich zeigen. Zugegeben: Für derartige Prognosen ist es noch etwas früh.

## **Schwächelnde Regionalligaabsteiger**

Nach drei Spieltagen haben die Regionalligaabsteiger – allesamt Wiederaufstiegs-Kandidaten – doch schon ein paar Punkte liegen gelassen. Schalding steht mit sechs Punkten noch am besten da, Memmingen erkämpfte sich auf den letzten Metern noch einen fünften Punkt bei unserer Mannschaft. Für die Rosenheimer reichte es bislang nur für drei Punkte.

## **Regionalliga Bayern**

Nach zwei Spieltagen befinden sich mit 0 Punkten vier Vereine aus unserer Region auf den vier Direktabstiegsplätzen: FC Augsburg II, TSV Rain (dem unser Mitgefühl gehört, nach dem schweren Unfall ihrer fünf Sportkameraden aus der 2. Mannschaft), Pipinsried und Illertissen.

## **Schwabenritter in der „Fußballwoche“ (Berlin, verkaufte Auflage: ca. 30000)**

Ein toller Artikel über das Buch „Wir sind die Schwaben“ ist in der aktuellen „Fußballwoche“ zu lesen.

Horst Bläsig hat unseren Traditionsverein mit seinem Beitrag hervorragend gewürdigt.

**Herausgeber:** TSV Schwaben Augsburg, Fußballabteilung; **Leitung und Allgemein:** Norbert Koch; **Sportredaktion:** Dr. Christian Kreikle; **Bilder und Infos:** Erich Jaut; **Anzeigen:** Dieter Zoglauer, Günter Pabst; **Erscheinungsweise:** zu jedem Heimspiel; **Herstellung:** Druckmanufaktur Dewitz GmbH, Augsburg.



*Horst Spickenreuther verabschiedet seinen Vorgänger Jürgen Reitmeier*

## **Neue Führung bei den Schwaben-Fußballern**

**Unser Erich Jaut berichtet in Bild und Text von der Jahreshauptversammlung:**

Nach 7 Jahren ist für **Jürgen Reitmeier** an der Spitze der Fußballer des TSV Schwaben Schluss. Verschleißerscheinungen und berufliches Engagement nennt der sympathische 54 jährige Unternehmer als Grund. Als Sponsor stehe ich aber auch in Zukunft meinen Rittlern zur Seite. Viel Lob von seinen Vorstandsmitglieder gab es für ihn. U.a. dankte ihm Zoglauer für seine Ehrlichkeit bei der Zusammenarbeit.

Einstimmig gewählt wurde als sein Nachfolger der Diplom Wirtschaft's Ingenieur

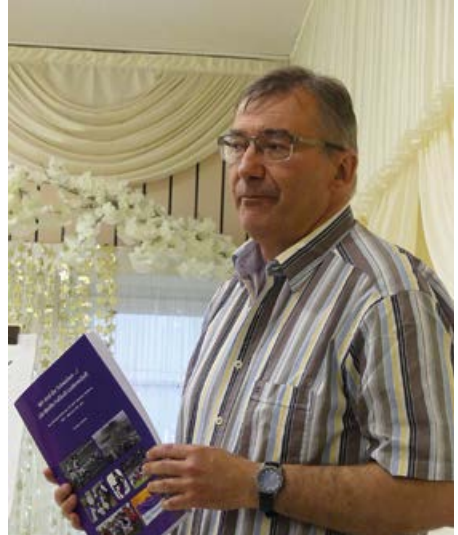
## **Horst Spickenreuther**

Er ist kein neuer bei den Lila/weißen. Als Jugendleiter bewies er seit Jahren Einfühlungsvermögen, Führungskraft und Loyalität. In Bobingen wohnhaft war er beim dortigen TSV schon einmal 10 Jahre Funktionär. Mit 54 Jahren ist Spickenreuther in den besten Jahren, um den Schwaben auch mit seiner Erfahrung noch mindestens zwei Jahrzehnte zur Verfügung zu stehen, war die Meinung der anwesenden Mitglieder.





*Der neugewählte Fußball-Chef Horst Spickenreuther bei seiner Antrittsrede*



*Christian Kreikle stellt das neue Schwaben Buch vor.*



*Aufmerksame Zuhörer bei der Versammlung*

# RILLING

SEIT 1887

**Ihre Vertretung:**

Hans Reitbacher

Brahmstraße 23

86179 Augsburg

Tel. 0821/466413

Mobil: 0170/2109132

**Auf Wunsch  
Sekt- und Weinproben  
nach Vereinbarung**





# IL PORCINO

Ristorante Pizzeria

*Essen soll nicht nur Genuß sein,  
sondern auch Spaß machen*

*Ristorante/Pizzeria*

## IL PORCINO

*Salomon-Idler-Str. 24b*

*86159 Augsburg*

*Tel. 08 21/59 28 63*

*oder 08 21/57 61 98*

*Öffnungszeiten:*

*täglich durchgehend*

*von 11.30 – 24.00 Uhr*

*Genießen Sie italienische Spezialitäten im*



Bei St. Ursula 1 · 86150 Augsburg

Tel. 08 21 2464 231 · Fax 08 21 2464 232

*durchgehend warme Küche*

*Öffnungszeiten: von 11.30 – 24.00 Uhr*

# So wollen sie spielen

## Schwaben Augsburg

### Torwart

- ( 1) Patrick Rösch
- (25) Quirin Schwan
- (35) Maximilian Reil

### Abwehr

- (26) Nikola Aracic
- ( 4) Engjell Havolli
- (22) Benedikt Krug
- ( 6) Julian Löschner
- (23) Simon Rauscher
- ( 5) Dennis Ruisinger
- (13) Benedikt Schmoll
- (18) Luca Spickenreuther

### Mittelfeld

- (16) Simon Achatz
- ( 8) Simon Gail
- (14) Marco Greisel
- ( 7) Maximilian Heiß
- ( 9) Bastian Kurz
- (29) Marcel Leib
- (10) Marco Luburic
- (21) Jeremias Müller

### Angriff

- (28) Rainer d' Ameida
- (15) Timothee Diowo
- (11) Rasmus Fackler-Stamm
- (12) Julian Kania
- (19) Mark Radoki
- (24) Marco Schneider
- (17) Marco Zupur

**Trainer:** Janos Radoki

**Co-Trainer:** Roland Bahl

**Torwart-Trainer:** Claus Zerbe

**Betreuer:** Erich Belak

**Betreuer:** Manfred Gistel

**Physiotherapeut:** Ferdinand Freundlinger

**Sportdirektor:** Max Wuschek

## TSV Landsberg

- ( 1) David Hundertmark (TW)

- ( 6) Niklas Jörg
- ( 8) Vincent Stegmiller
- ( 9) Sascha Mölders
- (10) Achim Speiser
- (12) Bryan Stubhan
- (13) Timo Spennesberger
- (14) Maximilian Holdenrieder
- (17) Nabil Tcha-Zodi
- (18) Abdoulaye Gueye (ETW)
- (19) Steffen Krautschneider
- (20) Daniel Leugner
- (21) Branko Nikolic
- (22) Matej Rados
- (23) Manuel Detmar
- (24) Alexander Benede Aquayo (C)
- (25) Ajlan Arifovic
- (26) Luca Wollens
- (27) Sandro Caravetta
- (30) Sebastian Schmeiser
- (32) Michael Hutterer
- (33) Nikola Negic
- (37) Alessandro di Rosa
- ( / ) Frank Schmitt (ETW)

**Trainer:** Michael Hutterer

**Co-Trainer:** Martin Weiderer

**Spielertrainer:** Sascha Mölders

**Betreuer:** Benita Braun / Ronny Braun

**Teammanager:** Ivonne Mölders / Wolfgang

**Sanktjohanser**

**Sportlicher Leiter:** Jürgen Meissner



Einsatzstatistik Saison 22/23



Sammlung aller Stadionhefte

Sie können bereits am Vorabend eines Heimspiels unser Stadionheft im Internet lesen!

## Spendenaktion 2022

Liebe Schwabenfreunde, Gönner und Sponsoren, es liegt eine schwierige Zeit hinter uns. Wir haben sie – so gut es ging – gemeistert. Was wir noch meistern müssen – aufgrund der Pandemie und sonstigen Problemen – wissen wir noch nicht. Wir wollen deshalb nicht lamentieren, sondern müssen zuversichtlich nach vorne schauen.

Sportlich gesehen hat sich unsere 1. Mannschaft in der Bayernliga zwischenzeitlich im oberen Drittel der Tabelle etabliert, unsere 2. Mannschaft spielt um den Aufstieg und in unserer Jugend sind wir, was die Lizenzzugehörigkeiten angeht sehr gut positioniert (z. B. Bayernliga U15, Landesliga U19, U17, Bezirksoberliga U18, U16)

Seit Neustem gibt es von unserem Archivar Dr. Christian Kreikle das Buch „Wir sind die Schwaben“ indem die Geschichte unseres Vereins von 1899 bis heute dargestellt ist. Es kann für € 25,- in der Geschäftsstelle oder bei den Heimspielen sowie im Buchhandel gekauft werden

Außerdem haben wir unsere Sponsorenmappe neu überarbeitet, die wir gerne auf Anforderung zusenden.

Was wir nun unbedingt angehen müssen ist, dass wir unsere finanzielle Lage deutlich verbessern.

Wir bitten deshalb um Unterstützung. Für jede Zuwendung – und sei sie noch so klein – sind wir dankbar, denn unsere Aktiven benötigen z. B. Ausrüstung, Unterstützung der Busfahrten, Mieten für die Trainingsplätze/Turnhallen, Trainer- und Spielergehälter usw.

### **Unser Konto für die Jugend ist:**

Stadtsparkasse Augsburg, IBAN DE 68 7205 0000 0810 7062 42

### **Unser Konto für die Erwachsenen ist:**

Stadtsparkasse Augsburg, IBAN DE 63 7205 0000 0810 6369 77

**Eine weitere Unterstützung ist auch sehr gerne willkommen, wenn Sie unserem Club 100 beitreten würden.**

Falls Sie ein persönliches Gespräch wünschen, bitten wir Sie sich direkt mit unserer Geschäftsstelle Herrn Reinhard Oberdorfer Tel. 0175 2385903 in Verbindung zu setzen.

Günter Pabst

# Schwaben U23 Meister der Kreisklasse 21/22

Datum	Uhrzeit	Spielpaarung	Ergebnis
<b>Hinrunde</b>			
24.07.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – FC Stätzing II	2:2
30.07.2022	14.00	ASV Hiltenfingen – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
07.08.2022	15.00	SpVgg Westheim – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
14.08.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – SSV Anhausen	–:–
20.08.2022	15.30	FC Königsbrunn – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
28.08.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – SpVgg Lagerlechfeld	–:–
04.09.2022	15.00	SpVgg Langerringen – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
11.09.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – TSV Neusäß	–:–
17.09.2022	15.30	TSV Schwabmünchen II – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
25.09.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – TSV Göggingen	–:–
01.10.2022	15.30	TG Viktoria Augsburg – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
09.10.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – SV Ottmarshausen	–:–
16.10.2022	17.00	TSV Zusmarshausen – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
23.10.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – TSV Königsbrunn	–:–
30.10.2022	14.00	TSV Pfersee – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
<b>Rückrunde</b>			
05.11.2022	16.00	FC Stätzing II – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
13.11.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – ASV Hiltenfingen	–:–
20.11.2022	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – SpVgg Westheim	–:–
19.03.2023	14.00	SSV Anhausen – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
26.03.2023	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – FC Königsbrunn	–:–
02.04.2023	15.00	SpVgg Lagerlechfeld – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
06.04.2023	18.30	TSV Schwaben Augsburg U23 – SpVgg Langerringen	–:–
10.04.2023	15.00	TSV Neusäß – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
16.04.2023	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – TSV Schwabmünchen II	–:–
23.04.2023	10.30	TSV Göggingen – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
30.04.2023	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – TG Viktoria Augsburg	–:–
06.05.2023	17.00	SV Ottmarshausen – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
14.05.2023	14.00	TSV Schwaben Augsburg U23 – TSV Zusmarshausen	–:–
20.05.2023	15.00	TSV Königsbrunn – TSV Schwaben Augsburg U23	–:–
27.05.2023	15.30	TSV Schwaben Augsburg U23 – TSV Pfersee	–:–

## Abschlusstabelle 2021/22

1. TSV Schwaben Augsburg II	22	61:16	56	8. TSV Kriegshaber	22	34: 41	26
2. FC Stätzing II	22	93:25	55	9. Türkspor Augsburg II	22	45: 47	26
3. SV Hammerschmiede	22	85:40	39	10. TSG Augsburg	22	33: 61	26
4. DJK Lechhausen	22	51:26	38	11. BC Augsburg Oberhausen	22	34: 76	15
5. SG Mesopotamien/Suryoye	22	46:45	34	12. TSG Hochzoll	22	10:112	1
6. FC Alba Augsburg	22	51:55	32	13. KSV Trenk Augsburg zg.	0	0: 0	0
7. TSV Merching	22	54:53	31				

## U17-Juniorinnen feiern Meisterschaft

**Die B2-Juniorinnen sind Meisterinnen in der Fußball Landesliga Süd und steigen damit auf in die Bayernliga. Herzlichen Glückwunsch zu diesem Erfolg!**



Bereits am vorletzten Spieltag der Saison machten die Mädels mit einem 3:0-Sieg über den bis dahin Tabellenersten SC Huglfing in einem packenden Spiel einen entscheidenden Schritt in Richtung Meisterschaft. Und schließlich gewannen die Lila-Weißen dann noch ihr letztes Match gegen den FC Ergolding und krönten somit mit 37 Punkten aus 14 Spielen eine erfolgreiche, aber auch spannende Saison vor heimischem Publikum mit dem Meistertitel. Diesen verdanken sie nicht zuletzt auch ihren Trainern Christian Pfeiffer, Markus Weber und Chiara Geißler, die auf der Flucht vor den Sektduschen ihre Schnelligkeit unter Beweis stellen konnten. 12 Siege, 1 Unentschieden, 1 Niederlage sowie ein Torverhältnis von 59:13 stehen für die Qualität der gesamten, im Durchschnitt noch recht jungen Mannschaft. Erstaunlich ist auch ein Blick auf die Top-10-Torjägerinnen-Tabelle. Gleich 5 Spielerinnen von Schwaben haben sich hier eingereiht. Doch vor allem der Teamgeist in der Mannschaft war letztendlich der Schlüssel zum Erfolg. Meisterschaften gewinnt man schließlich nicht nur auf, sondern auch neben dem Platz.

Als Saisonabschluss ging es für die Schwabenmädels zum Pfingstturnier nach Spanien, wo allerdings ganz klar mehr der Spaß als der sportliche Erfolg im Vordergrund stand. Die Meisterehrung durch den BFV fand am Dienstag, den 28.06.2022, im Rosenaustadion zur Halbzeit der Partie FCA – TSV Schwaben Augsburg statt – ein schöner Abschluss für alle Beteiligten!

Für die kommende Saison wünschen wir den Trainern, die die Mannschaft weiter betreuen werden, sowie den Mädels viel Erfolg in der Bayernliga!

Die Meisterehrung durch den BFV fand am Dienstag, den 28.06.2022, im Rosenaustadion

zur Halbzeit der Partie FCA – TSV Schwaben Augsburg statt – ein schöner Abschluss für alle Beteiligten!

Für die kommende Saison wünschen wir den Trainern, die die Mannschaft weiter betreuen werden, sowie den Mädels viel Erfolg in der Bayernliga!



**PRÄG**



**WIR VERSTEHEN ENERGIE.®**



HEIZÖL



ERDGAS



STROM



PELLETS



KRAFTSTOFFE

# Topstar®

DREHSTÜHLE · CHEFESSEL · BESUCHERSTÜHLE  
ÖFFNUNGSZEITEN Mo - Fr 10.00 - 18.00 | Sa 09.00 - 18.00

# WERKSVERKAUF

Gewerbegebiet  
Im Hohenlicht  
86863 Langenneufnach  
TEL 08239 789 591

## Sitness® X

II. WAHL [www.topstar.de](http://www.topstar.de)  TopstarWerksverkauf

**FIT UND GESUND  
IM HOME OFFICE &  
HOME SCHOOLING!**

PROFESSIONELLE, ELEKTRISCH  
HÖHENVERSTELLBARE SCHREIBTISCHE  
UND BEWEGTE SITZLÖSUNGEN FÜR  
GESUNDES, PRODUKTIVES ARBEITEN.

**3D  
SITZEN**



Beweg  
Dich  
Schlau!  
mit Felix  
Neureuther



UNSERE  
WERKSVERKAUFSPREISE!  
Bis zu  
**70%**  
günstiger als UVP



SITNESS® POWERED BY „Beweg dich schlau! mit Felix Neureuther“ / [www.bewegdichschlau.com](http://www.bewegdichschlau.com)

# Spielorte unserer 1. Herrenmannschaft



- |                         |                          |
|-------------------------|--------------------------|
| 1. VfR Garching         | 10. Schwaben Augsburg    |
| 2. FC Ingolstadt 04 II  | 11. TSV 1865 Dachau      |
| 3. FC Memmingen         | 12. TSV Nördlingen       |
| 4. FC Ismaning          | 13. FC Deisenhofen       |
| 5. SV Erlbach           | 14. TSV Rosenheim        |
| 6. SV Schalding-Heining | 15. TSV 1882 Landsberg   |
| 7. TSV 1874 Kottern     | 16. Türkspor Augsburg    |
| 8. TSV 1860 München II  | 17. VfB Hallbergmoos     |
| 9. SV Kirchanschöring   | 18. FC 1920 Gundelfingen |



# Torjäger und Zuschauerzahlen

Torjägerliste	Tore/Assists	Durchschnittliche Zuschauerzahlen
1. Nico Karger (FC Deisenhofen)	4/1	1. Kottern 1000
2. Daniel Gaedke (FC Ismaning)	4/1	2. Erlbach 1000
3. Markus Gallmaier (SV Schalding)	3/1	3. Memmingen 1000
4. Julian Kania (Schwaben Augsburg)	3/1	4. Landsberg 570
5. Fatlind Vezaj (TSV Kottern)	3/1	5. Schalding 496
6. Bojan Tanev (TSV Rosenheim)	3/0	6. Kirchanschöring 466
7. Edwin Tarakan (FC Gundelfingen)	3/0	7. Nördlingen 420
8. Sebastiano Nappo (TSV Dachau)	3/0	8. Gundelfingen 420
9. Tobias Rembeck (FC Deisenhofen)	2/2	9. Schwaben Augsburg 350
10. Sascha Mölders (TSV Landsberg)	2/0	10. Dachau 200
TSV 1847 Schwaben Augsburg:		11. Deisenhofen 185
1. Julian Kania	3/1	12. Rosenheim 173
2. Marco Luburic	1/2	13. Garching 150
3. Bastian Kurz	1/1	14. Hallbergmoos 150
4. Dennis Ruisinger	1/1	15. Türkspor Augsburg 130
5. Marco Zupur	1/0	16. Ismaning 125
6. Benedikt Krug	1/0	17. TSV 1860 München II 115
		18. FC Ingolstadt II 80

Anmerkung: Schwaben Augsburg berücksichtigt ab sofort den Club 100 in der Zuschauerzahl und fügt die Mitglieder dieses Clubs hinzu.



**il Gabbiano**

Maximilianstraße 31  
86150 Augsburg

+49 (0) 821 50855841

info@ilgabbiano-augsburg.de  
www.ilgabbiano-augsburg.de

**Wir haben den neuen Ausstellungsraum der Firma B&I Kopiersysteme eingerichtet**

... das bessere Büro durch mehr System

**System-Büro**  
**Neumann**  
GmbH & Co. KG

Gögginger Str. 112 - 86199 Augsburg  
Tel. (08 21) 9 81 23 - Fax 99 35 61  
www.SBNeumann.de



- ✓ Kompetente Beratung mit PC-Basierter 3D-Planung
- ✓ Ausstellung im Haus
- ✓ Professioneller Montageservice
- ✓ Möbelaufstellung frei Haus
- ✓ Ergonomische Büromöbel in jeder Preislage

**Büro- und Objekteinrichtungen · Bürositzmöbel**

**KÖNIG + NEURATH**  
Büromöbel-Systeme

**KÜHL**  
ARS SEDENDI®

# Einmalig in Bayern – einzigartig in Deutschland: Die Feuerwehrelbniswelt in Augsburg!



**Öffnungszeiten:**  
**10-18 Uhr**  
Dienstag Ruhetag  
In allen bayerischen  
Ferien ist täglich  
geöffnet!

## Brennende Fragen – coole Antworten

Mit der Feuerwehrelbniswelt im Augsburger martini-Park wurde die Vision des Initiators und ehemaligen Chefs der Berufsfeuerwehr Augsburg, Dipl.-Chem. und Ltd. BD a.D. Frank Habermaier, nach 15 Jahren endlich Realität. Die Lockdowns verzögerten die für den Herbst 2020 geplante Eröffnung um Monate – sodass erst am 28. Mai 2021 die Tore geöffnet werden konnten. Doch hier geht es nicht um persönliche Wunscherfüllung, sondern vielmehr um das Schließen einer Lücke, die Leben retten kann: Zahlreiche Mitmach-Stationen vermitteln präventiven Brandschutz!

## Staunen in der Feuerwehrelbniswelt

Das ist nicht nur neu, sondern auch wichtig, weil diesem Thema häufig viel zu wenig Aufmerksamkeit geschenkt wird! Der Flashover, in dem die Besucher live eine Feuerwalze und die Gewalt einer Rauchgaszündung erleben können, die Integrierte Leitstelle, an der man das Absetzen und Annehmen von Notrufen üben kann, die Endlosleiter und der Erdbbensimulator sind Highlights dieser interaktiven Ausstellung!

## Lernen in der Bildungswelt

Aber hier wird nicht nur auf WASSER MARSCH! gesetzt, sondern auch auf WISSEN MARSCH! Der Tagungsraum ist mit modernster Präsentationstechnik und innovativstem Hygienekonzept ausgestattet, so dass Seminare einen weiteren Kernbereich der Feuerwehrelbniswelt bilden. Brandschutzunterweisungen und die Ausbildung zum Brandschutzhelfer – inklusive praktischem Feuerlöschtraining – können hier absolviert werden. Um einen aktiven Beitrag zu dieser Präventionsarbeit zu leisten, führt die Feuerwehrelbniswelt nicht nur große und kleine Besucher durch diese Erlebnis- und Bildungswelt und hält Kurse sowie Seminare zum Thema Brandschutz ab, sondern hat

auch Präventionskonzepte für Kitas/Schulen etc. konzipiert. So gibt es z. B. ein für die VHS entwickeltes Seminar für Eltern und ihre Kinder ab 3 Jahren:

## Brandheiß – Vom richtigen Umgang mit Feuer!

Aber selbstverständlich kann jede Firma auch den Seminarraum mieten und ihre eigene Veranstaltung abhalten – besonders beliebt in Kombination mit einer exklusiven Führung durch die Feuerwehrelbniswelt!

## Vergnügen meets Wissen = Feuerwehrelbniswelt

Dass sich Vergnügen und Wissensvermittlung gut ergänzen und verbinden, bestätigen viele begeisterte Schüler und Lehrer, die vor dem Beginn der Sommerferien noch zu Gast waren sowie zahlreiche Jugendfeuerwehren, Familien und Ferienprogramme, die Ausflüge in die Feuerwehrelbniswelt machen.

## Feiern in der Eventwelt

Die neue Feuerwehrelbniswelt ist zudem schlichtweg eine außergewöhnliche Location, die jede Veranstaltung zu einem unvergesslichen Erlebnis macht. Vom Kindergeburtstag bis zur Hochzeit oder Firmenfeier. Auch eine Exklusivanmietung der gesamten Halle ist möglich.



Feuerwehrelbniswelt | martini-Park Augsburg | Halle E 3  
Anfahrt über Hanreiweg | 86153 Augsburg  
Telefon +49 (0) 821.6660 112-0 | info@feuerwehrelbniswelt.de

[www.feuerwehrelbniswelt.de](http://www.feuerwehrelbniswelt.de)



## Aus unserer Jugendabteilung

### Die Schwabenritter-Jugend spielt in der kommenden Saison weiterhin in der Verbandsliga

#### U19

Unsere U19 konnte mit einem deutlichen 4:1 Sieg gegen TSV Nördlingen erfolgreich in die Qualifikation für die Landesliga 22/23 Saison starten. Danach gab es zwei knappe Niederlagen mit unglücklichen Schiedsrichter-Entscheidungen gegen Gundelfingen (5:4) und Kaufbeuren (4:3). Nichtsdestotrotz legte die Truppe von Dimi und Goran mit Unterstützung der U18 und U17 Spieler wegen Verletzungspech im Kader einen fulminanten Restprogramm von 4 Siegen in 4 Spielen hin und belegte am Ende den 2. Tabellenplatz. Somit spielen unsere Jungs kommende Saison weiterhin in der Landesliga.

Pl.	Team	Spi.	Siege	Tore	Schnitt	Punkte
1.	Gundelfingen	7	5-1-1	22:04	8	16
2.	Scheu-Augsb.	7	5-0-2	28:03	13	13
3.	Kaufbeuren (Juf)	7	4-1-2	13:03	3	13
4.	TSV Raitz (Juf)	7	3-1-3	12:03	-1	10
5.	Dachau 03 (Juf)	7	3-1-3	17:08	1	10
6.	Nördlingen	7	3-1-3	13:09	4	10
7.	Kloster SC	7	1-1-5	4:15	-15	4
8.	Schwabenritter	7	0-2-5	11:04	-13	2

#### U17

Eine unglaubliche Saison legten unsere Jungs von der U17 hin. Nach der 7:0 Pleite gegen SV Planegg-Krailling am 2. Spieltag und dem folgenden Unentschieden gegen SpVgg Kaufbeuren wurden die Schwabenritter auf dem vorletzten Platz als sicherer Abstiegs kandidat gehandelt. Mit dem Trainerwechsel durch Jürgen Echter und Edwin Schmidt und der Unterstützung der U16 Spieler Fares, Mo und Kadem kam die Trendwende. Mit 11 Punkten aus 5 Spielen und ohne Niederlage wurde der Klassenerhalt am letzten Spieltag durch ein turbulentes Spiel gegen SC Unterpfeffenhofen mit einem verdienten 3:2 Sieg geschafft.

Pl.	Team	Spi.	Siege	Tore	Schnitt	Punkte
1.	Gundelfingen (Juf)	8	6-2-0	22:5	17	20
2.	Planegg-Kr.	8	5-0-3	29:18	13	15
3.	Scheu-Augsb.	8	4-3-1	13:13	0	13
4.	Wertingen	8	4-1-3	25:0	14	13
5.	SC Unterpfeffen (Juf)	8	3-1-4	11:18	-3	10
6.	Kaufbeuren	8	3-1-4	13:24	-11	10
7.	FC Memmingen II	8	2-1-5	7:15	-6	7
8.	Nördlingen	8	3-3-4	8:15	-7	6
9.	FC Kempten (Juf)	8	3-0-6	9:22	-13	6

#### U15

Die Jungs von Rene Böhm können stolz auf eine sehr erfolgreiche Bayernliga Saison sein. Am Ende fand man die Schwabenritter ganz oben auf der Tabelle. Mit 18 Punkten nach 8 Spielen sicherte sich die U15 den 1. Tabellenplatz und verwies den Lokalrivalen FC Stätzing auf den 2. Tabellenplatz. Mit den meist geschossenen Toren waren die Schützlinge von Rene die treffsicherste Mannschaft in der Bayernliga mit einem Schnitt von 2,6 Toren pro Spiel.

Pl.	Team	Spi.	Siege	Tore	Schnitt	Punkte
1.	Gundelfingen (Juf)	8	6-2-0	22:5	17	20
2.	Planegg-Kr.	8	5-0-3	29:18	13	15
3.	Scheu-Augsb.	8	4-3-1	13:13	0	13
4.	Wertingen	8	4-1-3	25:0	14	13
5.	SC Unterpfeffen (Juf)	8	3-1-4	11:18	-3	10
6.	Kaufbeuren	8	3-1-4	13:24	-11	10
7.	FC Memmingen II	8	2-1-5	7:15	-6	7
8.	Nördlingen	8	3-3-4	8:15	-7	6
9.	FC Kempten (Juf)	8	3-0-6	9:22	-13	6

*Wir wünschen allen Mannschaften kommende Saison alles Gute und viel Erfolg!*

Unsere Jugend wird unterstützt von

# fielmann

[www.fielmann.com](http://www.fielmann.com)



# Jugend-Trainer 2022/23

Stand: 23.07.2022

Position	Nachname	Vorname	Telefon	E-Mail
Jugendleiter	Sancak	Gökhan		<a href="mailto:goekhansancak@yahoo.de">goekhansancak@yahoo.de</a>
Stv. JL,	Heinrich	Dirk	<b>0171 2372886</b>	<a href="mailto:heinrich.augsburg@freenet.de">heinrich.augsburg@freenet.de</a>
Koordinator A	Spickenreuther	Horst	<b>0160 90313186</b>	<a href="mailto:Horst.Spickenreuther@gmail.com">Horst.Spickenreuther@gmail.com</a>
Koordinator B	Böhm	Rene	<b>0160 97741074</b>	<a href="mailto:birgitreneboehm@t-online.de">birgitreneboehm@t-online.de</a>
Koordinator C - D	Taslaci	Ersin	<b>0157 71462220</b>	<a href="mailto:eroleymen2016@gmail.com">eroleymen2016@gmail.com</a>
Koordinator E-F-G	Pekic	Aleksandar	<b>0160 8196551</b>	<a href="mailto:pekicaleksandar81@gmail.com">pekicaleksandar81@gmail.com</a>
Web-Seite	Sancak	Gökhan	<b>0160 4357889</b>	<a href="mailto:goekhansancak@yahoo.de">goekhansancak@yahoo.de</a>
TW-Trainer U19 – U15	Can	Melih	<b>0152 217 02 494</b>	
A1-Junioren	Echter	Jürgen	<b>0170 2110010</b>	<a href="mailto:echterju@t-online.de">echterju@t-online.de</a>
(2004-05)	Schmidt	Edwin	<b>0176 643 94 000</b>	
A2-Junioren	Paschek	Thomas	<b>0176 235 00 659</b>	
(2004-05)				
U17-Junioren	Peil	Dimitri	<b>0176 24774238</b>	<a href="mailto:dimip1980@gmx.de">dimip1980@gmx.de</a>
(2006)	Milivojevic	Goran	<b>0176 78685974</b>	<a href="mailto:Goran.Milivojevic@bmw.de">Goran.Milivojevic@bmw.de</a>
U16-Junioren	Böhm	Rene	<b>0160 97741074</b>	<a href="mailto:birgitreneboehm@t-online.de">birgitreneboehm@t-online.de</a>
(2007)	Adigüzel	Ali	<b>0171 7508093</b>	
U15-Junioren	Pekic	Aleksandar	<b>0160 8196551</b>	<a href="mailto:pekicaleksandar81@gmail.com">pekicaleksandar81@gmail.com</a>
(2008)	Miščević	Goran		
U14-Junioren	Taslaci	Ersin	<b>0157 71462220</b>	<a href="mailto:eroleymen2016@gmail.com">eroleymen2016@gmail.com</a>
(2008)	Nießner	Marco	<b>0179 4972492</b>	<a href="mailto:marcoundlukas@web.de">marcoundlukas@web.de</a>
C3-Junioren	Bozkurt	Ali	<b>0173 9850747</b>	<a href="mailto:lindeali@msn.com">lindeali@msn.com</a>
(2008-2009)	Karaveli	Muammer		
U13-Junioren	Kristic	Danijel	<b>0171 7826669</b>	<a href="mailto:Danijelkrstic1980@gmail.com">Danijelkrstic1980@gmail.com</a>
(2010)	Kaprasov	Nikola	<b>0179 2300894</b>	<a href="mailto:kaprasovnikola@yahoo.com">kaprasovnikola@yahoo.com</a>
U12-Junioren	Hajdarevic	Admir	<b>0162 6434891</b>	<a href="mailto:admirh@web.de">admirh@web.de</a>
(2011)	Tomic	Goran	<b>0176 48280913</b>	<a href="mailto:tomicgoran2809@gmx.de">tomicgoran2809@gmx.de</a>
D3-Junioren	Seferi	Lulzim	<b>0176 304 803 08</b>	
(2010-2011)	Baumgärtner	Isni		
U11-Junioren (2012)	Tomic	Dragan	<b>0170 388 78 78</b>	
	Jusupovic	Denis		
U10-Junioren (2013)	Dag	Jacob	<b>0162 2994465</b>	<a href="mailto:jacob_dag@gmx.de">jacob_dag@gmx.de</a>
U9-Junioren (2014)	Monteiro	Marcus	<b>0173 3509865</b>	<a href="mailto:m.monteiro@unser-postfach.de">m.monteiro@unser-postfach.de</a>
	Gareri	Rosario	<b>0176 63116220</b>	<a href="mailto:r.gareri1215@gmail.com">r.gareri1215@gmail.com</a>
U8-Junioren (2015)	Yeni	Emre	<b>0176 83238146</b>	<a href="mailto:Emreyeni89@icloud.com">Emreyeni89@icloud.com</a>
	Selcuk	Akdemirci	<b>0176 20954617</b>	
U7-Junioren (2016)	Pekic	Aleksandar	<b>0160 8196551</b>	<a href="mailto:pekicaleksandar81@gmail.com">pekicaleksandar81@gmail.com</a>
U6-Bambini (2017)				

### ***Erwin Metzger (geb. 27. Juli 1939)***

Erwin Metzger wurde am 27. Juli 1939 in Augsburg geboren. Seit der B-Jugend (1954) trug er das violette Trikot von Schwaben Augsburg. In der Saison 1957/58 wurde er das erste Mal in der 1. Mannschaft eingesetzt. Am Ende der Saison stiegen die Lila-Weißen aus der 2. Liga Süd ab. Bereits am Ende der folgenden Saison kamen die damaligen Schwabenritter mit dem Gewinn der Meisterschaft in der Amateurliga Südbayern 1959 wieder auf die Erfolgsspur. Der Aufstieg scheiterte aber an dem Entscheidungsspiel um den Aufstieg. Nach dem Gewinn der zweiten Meisterschaft in Folge gelang 1960 dann wieder die Rückkehr in die II. Division Süd. Bereits im ersten Jahr der erneuten Zugehörigkeit zur II. Division Süd wurden die Schwaben am Ende der Saison 1960/61 hinter dem BCA Vizemeister und so stiegen beide Augsburger Vereine in die erstklassige Oberliga Süd auf.

Im ersten Spiel Metzgers in der Oberliga Süd am 6. August 1961 in Offenbach verloren die Lila-Weißen am Bieberer Berg gegen Offenbach mit 2:4. Für die Schwabenseele enorm wichtig aber waren die zwei gewonnenen Derbys in dieser Saison gegen den BCA. Am Ende standen die Schwabenritter mit ihrem Trainer Georg Lechner (sen.) auf dem 13. Platz. Erwin Metzger hatte in seiner ersten Oberligasaison 26 Spiele absolviert und elf Tore erzielt. In der Saison 1962/63 lagen die Schwaben am Ende auf dem 15. Platz. Wieder war Erwin Metzger wichtiger Bestandteil der Mannschaft (24 Spiele, 12 Tore). In zwei Spielzeiten hatte er in 50 Spielen 23 Tore geschossen und lag damit in der internen Schwabenstatistik hinter Georg Lechner jun. (60 Spiele, 28 Tore) auf dem zweiten Platz. Am Ende der Saison 1962/63 wurde die neue Bundesliga gebildet. Die Schwaben konnten sich nicht dafür qualifizieren.

Andere Vereine waren auf Erwin Metzger aufmerksam geworden. Vom Karlsruher SC erhielt er ein attraktives Angebot und so wechselte er nach Baden. Im ersten Bundesligaspiel vor heimischer Kulisse (40000 Zuschauer) verloren die Karlsruher 1:4 gegen den Meidericher SV. Metzger war es, der für den KSC das erste Bundesligator erzielte. Am Ende dieses ersten Jahres konnten die Karlsruher mit dem 13. Platz die Liga halten. Metzgers persönliche Bilanz: 18 Spiele, 4 Tore. Im zweiten Bundesligajahr 1964/65 konnten die Karlsruher den Auftakt besser als im Vorjahr gestalten: Wieder ging es gegen den MSV, doch diesmal gewannen die Badener 2:1. Am zweiten Spieltag bei Schalke 04 (Endstand 1:1) zog sich Erwin Metzger eine langwierige Knieverletzung zu, die er nicht mehr vollständig ausheilen konnte. In der Saison 1965/66 blieb er ohne Einsatz und beendete seine sportliche Karriere als „Sportinvalide“.

Ab 1966 war er zunächst als Trainer beim FC Nöttingen (zwischen Karlsruhe und Pforzheim) im Einsatz, später betätigte er sich dort als Spielertrainer. 1976 beendete er mit 37 Lebensjahren seine sportliche Laufbahn endgültig. Heute lebt der gelernte Großhandelskaufmann in Nöttingen im Kreise seiner Familie.

In wenigen Tagen wird Erwin Metzger 83 Jahre alt. Wir wünschen ihm alles Gute!

*(Quelle: Schwaben-Archiv + Wikipedia „Erwin Metzger Fußballspieler“)*

**Gemeinsam  
das volle Programm**



**CHARISMADRUCK** 

 **Druckerei  
H A A G  
— G M B H —**

- *Druckvorstufe*

---

- *Offsetdruck*

---

- *Digitaldruck*

---

- *Buchdruck / Letterpress*

---

- *Werbetechnik*

---

- *Druckveredelung*

---

- *Weiterverarbeitung*

**Druckmanufaktur Dewitz GmbH**

Donaustraße 14 · 86165 Augsburg

Tel 0821 - 72 0 61 - 0 · Fax 0821 - 72 0 61 - 60

druckerei@dewitz.de · info@charismadruck.de

***www.druckmanufaktur.de***



**TSV 1847 Schwaben Augsburg**  
**Meine Region - Mein Verein**  
**Meine Bank**

**Morgen  
kann kommen.**

Eine starke Bank für eine starke Region.

Vertrauenswürdig, sympathisch,  
persönlich vor Ort.  
Das sind unsere Stärken,  
auf die Sie sich verlassen können.

Wir beraten Sie kompetent und fair.

Gerne unterstützen wir Sie dabei,  
Ihre Ziele und Wünsche zu erreichen.

**VR-Bank**   
Handels- und Gewerbebank